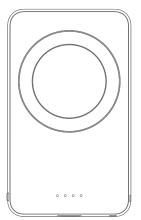


# Wireless Power Bank ZHX-WPB04



User's manual | 使用说明书 | Handbuch | Manuel d'utilisation | manual de usuario | manuale utente | 取扱説明書 | 사용설명서

### Product Diagram

产品图解 | Produktdiagramm | Diagramme du produit | Diagrama de producto | Schema del prodotto | 各部の名 称 | 제품다이어그램



1.Power Button 电源开关按键 | Netzschaltertaste | Bouton d'interrupteur d'alimentation | Botón de interruptor de encendido | Pulsante interruttore di alimentazione | 電源ボタン | 전원스위치버튼 2.Input/Output

输入輸出口 | Ein- und Ausgangsports | Ports d'entrée et de sortie | Puertos de entrada y salida | Porte di ingresso e uscita | 入力ポートと出力ポート | 입력및출력포트 3.Check the power level

查看剩余电量 | Überprüfen Sie die verbleibende Batterie | Vérifiez la quantité d'électricité | Verifique la batería restante | Controlla la batteria rimanente | 電池残量指示ラン ブ | 배터리전량확인

无线输出 | Drahtloser Ausgang | Sortie sans fil | Salida inalámbrica | Salida inalámbrica | ワイヤレス出力 | **무선출력** 

### Recharge ZHX-WPB04

给ZHX-WPB04充电 | ZHX-WPB04 aufladen | Charge ZHX-WPB04 | Cargar ZHX-WPB04 | Carica ZHX-WPB04 | ZHX-WPB04本品を充電する用ポート | 巻전 ZHX-WPB04

Charge the product with adapter (5V/2A or above); When charging ZHX-WPB04 you can press the power button to activate charging your watch.

通过适配器 (5V/2A以上) 连接给本产品充电; 给ZHX-WPB04充电时,点按按键可以给手表充电。 Laden Sie das Produkt mit einem Adapter (5V/2A oder

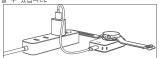
höher); Beim Aufladen des ZHX-WPB04können Sie die Ein-/Aus-Taste drücken, um das Aufladen Ihrer Uhr zu aktivieren.

Chargez le produit avec un adaptateur (5V/2A ou plus); Lors du chargement du ZHX-WPB04, vous pouvez appuyer sur le bouton d'alimentation pour activer le chargement de votre montre.

Cargue el producto con un adaptador (5V / 2A o superior); Al cargar ZHX-WPB04, puede presionar el botón de encendido para activar la carga de su reloj.

Caricare il prodotto con l'adattatore (5V/2A o superiore); Durante la ricarica del ZHX-WPB04, puoi premere il pulsante di accensione per attivare la ricarica dell'orologio. 別売りのアグプター(5V/2A以上)で本品を充電します。 製品自体を充電しまがらウォッチを充電できます。 이냅터(5V/2A 이상)로 제품을 충전하십시오. ZHX-WPB04을 충전할 때 전원 버튼을 눌러 시계 충전을 활성

화할 수 있습니다.



### Charge the watch

为手表充电 | Laden Sie die Uhr auf | Charger la montre | Cargue el reloj | Carica l'orologio | ウォッチを充電する用 | 시 川 秦 전

Place the watch on the wireless charging area and press the power button to charge the watch. Double-click the power button to turn off the wireless charging. 格手表放置到无线充电区域. 轻按电源开关即可为手表充电。双击电源开关,关闭无线输出。

Legen Sie die Uhr in den kabellosen Ladebereich und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um die Uhr aufzuladen. Doppelklicken Sie auf den Netzschalter, um die drahtlose Ausgabe auszuschalten.

Placez la montre dans la zone de chargement sans fil et appuyez sur le bouton d'alimentation pour charger la montre. Double-cliquez sur le bouton d'alimentation pour désactiver la sortie sans fil.

Coloque el reloj en el área de carga inalámbrica y presione el botón de encendido para cargar el reloj. Haga doble clic en el botón de encendido para apagar la salida inalámbrica.

Posiziona l'orologio nell'area di ricarica wireless e premi il pulsante di accensione per caricare l'orologio. Fare doppio clic sul pulsante di accensione per disattivare l'uscita wireless.

ウォッチを充電用のところに置いて、電源ボタンを押すとウ オッチの充電ができます。電源ボタンをダブルクリックして、 充電をオプにします。 무선충전열역에시계를놓고전원버튼을눌러시계를충전 합니다. 전원버튼을두번클릭하여무선출력을끕니다.

5 A ® Z 👶

⑤ <u>∧</u> ® <u>×</u> ↔

Evita di cadere

떨어뜨리지마십시오.

hoher Temperatur.

demasiado altas

6.Avoid extreme temperatures.

避免在讨任或讨高温度下使用。

## Charge your phone or devices

给手机或设备充电 | Laden Sie Ihr Telefon oder Ihre Geräte auf | Chargez votre téléphone ou vos appareiis | Cargue su teléfono o dispositivos | Ricarica il tuo telefono o i tuoi dispositivi | スマートフォンや他のデバイスを充電する用 | **휴대전 화또는기기충전** 

Connect one end of the data cable to ZHX-WPB04, and the other end to a mobile phone or device, and ZHX-WPB04 will automatically start charging.

#### 将数据线一端连接到ZHX-WPB04,另一端连接到手机或设备, ZHX-WPB04会自动开启充电。

Verbinden Sie ein Ende des Datenkabels mit ZHX-WPB04 und das andere Ende mit einem Mobiltelefon oder Gerät, und ZHX-WPB04 beginnt automatisch mit dem Aufladen.

Connectez une extrémité du câble de données à ZHX-WPB04 et l'autre extrémité à un téléphone ou autre appareil, alorsZHX-WPB04 commencera automatiquement à se charger.

Conecte un extremo del cable de datos al ZHX-WPB04 y el otro extremo a un teléfono o dispositivo móvil, y el ZHX-WPB04 comenzará a cargarse automáticamente. Collega un'estremità del cavo dati a ZHX-WPB04 el l'altra estremità a un telefono cellulare o dispositivo e ZHX-WPB04 inizierà automaticamente a caricarsi. 発電ケーブルを本製品に接続してから、発電ケーブルをスマートラコントを他のデバイスに接続すれば、充電ができます。

데이터케이블의한쪽끝을 ZHX-WPB04에연결하고다른쪽끝을류 대폰이나장치에연결하면 ZHX-WPB04이자동으로충전을시작합

### Product specifications

产品规格 | Produktspezifikationen | Spécifications du produit | Especificaciones del producto | Specifiche del produtto | 製品仕様 | 제품상세사항

Product Name	ZHX-WPB04
Capacity	4000mAh 3.7V 14.8Wh
Input(USB-C)	DC5V 2A
Output(USB-C)	DC5V 2A
Wirless Output	3W
Size	79×47×19mm
Weight	88g

### Packing list

包装清单 | Packliste | liste de colisage | lista de empaque | lista imballaggio | 同梱物 | 패킹리스트

ZHX-WPB04×1 Manual×1 Charging cable×1 Key chain×1 ZHX-WPB04×1 説明书×1 充电线×1 挂縄×1 ZHX-WPB04×1 Handbuch×1 Ladekabel×1 Schlüsselanhänger×1 ZHX-WPB04×1 Mode d'emploi×1 Cāble de charge×1 Cordon×1 ZHX-WPB04×1 Manual×1 Cable de carga × 1 Llavero×1 ZHX-WPB04×1 Manual×1 Cable de carga × 1 Llavero×1 ZHX-WPB04×1 Manual×1 Cavo di ricarica×1 Portachiavi×1 ZHX-WPB04×1 ワイヤレス充電線×1 MU及設門書×1 全域・サーブル×1 ZHX-WPB04×1 全場~4 SHX-01 ADIN 1 SHX-

### Warning

注意事项 | Warnung | Avertissement | Advertencia | Avvertimento | ご注意 | 경고

1.To preserve battery lifespan, use and recharge it once at least every 4 month. 为保证电池寿命,请每4个月至少使用并给产品充电一次。Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, verwenden und laden Sie ihn mindestens alle 4 Monate auf. Pour préserver la durée de vie de la batterie, l'utiliser et la recharger une fois au moins per les 4 mois.

Para preservar la vida útil de la batería, úsela y recárguela una vez al menos cada 4 meses. Per preservare la durata della batteria, utilizzarla e ricaricarla almeno una volta ogni 4 mesi.

バッテリーの性能を維持するため、少なくとも4ヶ月に1回は本 品を充電してください。 배터리 수명을 유지하려면 최소 4개월에 한 번은 사용하고 충전하십시오

2.Use original or certified cables. 使用原装或者通过认证的线材。 Verwenden Sie Original- oder zertifizierte Kabel. Utilisez des câbles d'origine ou certifiés. Utilice cables originales o certificados. Utilizzare cavi originali o certificati. オリジナルまたは認定済みのケーブルを使用してください。 정番生と包含形列の旨을外来る耐ム内と.

3.Do not expose to liquids. if i勿按触液体。 Nicht Flussigkeiten aussetzen. Ne pas exposer aux liquides. No exponer a liquidos. Non esporre a liquidi. 湿気の多い所では使用しないてください。 액체에上金科기지나십시오.

4.Do not disassemble. 请勿拆卸。 Nicht auseinanderbauen. Ne pas désassembler. No desarme. Non smontare. 分解しないでください。 분해하지마십시오.

### 5.Avoid dropping.

高いところから製品が落ちないようにしてください。

Vermeiden Sie die Verwendung bei zu niedriger oder zu

Évitez d'utiliser à une température trop basse ou trop

Evitare l'uso a temperature troppo basse o troppo alte.

Evite el uso a temperaturas demasiado bajas o

低温または高温な場所には置かないでください。

너무낮거나너무높은온도에서사용하지마십시오.

In its equipment has been tested and found to comply with the limits for a class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Changes or modifications not expressly approved by the

**FCC Statement** 

- -- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions (1)this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

